

Lector univ. dr. **CRISTINEL MUNTEANU**

LISTA LUCRĂRILOR ȘTIINȚIFICE

a) Lista celor 10 lucrări considerate a fi relevante:

1. Cristinel Munteanu, *Sinonimia frazeologică în limba română din perspectiva lingvisticii integrale*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2007, 271 pag. (ISBN: 978-973-7732-66-8);
2. Cristinel Munteanu, *Lingvistica integrală coșeriană. Teorie, aplicații și interviuri*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, Iași, 2012, 397 pag. (ISBN: 978-973-703-802-9);
3. Cristinel Munteanu, *Frazeologie românească. Formare și funcționare*, Editura Institutul European, Iași, 2013, 251 pag. (ISBN: 978-606-24-0000-2);
4. Cristinel Munteanu, Rudolf Windisch, *Züge sui generis der rumänischen Komposita des Typs frz. „coupe-papier“*, în „Romanistisches Jahrbuch” [ISSN (Online): 1613-0413, ISSN (Print): 0080-3898], Volume 67, Issue 1, p. 67-102;
<https://www.degruyter.com/view/j/roma.2016.67.issue-1/roja-2016-0004/roja-2016-0004.xml?format=INT> [revistă prestigioasă indexată în mai multe baze de date, printre care și ERIH PLUS (European Reference Index for the Humanities and Social Sciences)]
5. Cristinel Munteanu, *Un tezaur cultural on-line: Biblioteca Digitală a Bucureștilor*, <http://www.digibuc.ro>, în „Zeitschrift für romanische Philologie” [ISSN (Online) 1865-9063, ISSN (Print) 0049-8661], Volume 132, Issue 4, 2016, p. 1253-1259;
<https://www.degruyter.com/view/j/zrph.2016.132.issue-4/zrp-2016-0118/zrp-2016-0118.xml?format=INT> [revistă ISI: Thomson Reuters - Arts & Humanities Citation Index, ERIH PLUS, indexată și în alte multe baze de date]
6. *Eugenio Coșeriu and the Hermeneutical Principle of Trust*, în „Philologica Jassyensia” [ISSN 1841-5377, ISSN online 2247-8353, ISSN-L 1841-5377], An XII, Nr. 1 (23), 2016, p. 77-86. [începând cu nr. 1/2015, această revistă este indexată ISI: Thomson Reuters – Emerging Sources Citation Index];
http://philologica-jassyensia.ro/list_art.php?id_r=25
7. *Noematologia lui B.P. Hasdeu: o anticipare a skeologiei lui E. Coșeriu*, în „Philologica Jassyensia” [ISSN 1841-5377], An IX, Nr. 2 (18), 2013, p. 85-94 [revista este indexată în CEEOL, EBSCO, DOAJ, Index Copernicus, ProQuest];
http://philologica-jassyensia.ro/list_art.php?id_r=18
8. *An Ancient Forerunner of Eugenio Coșeriu regarding the Collage Technique: (Pseudo) Hermogenes of Tarsus*, în „Analele Științifice ale Universității «Ovidius»” – Seria Filologie/ “The Annals of «Ovidius» University” – Philology [ISSN 1223-7248], Volume XXIV/ no. 1, Ovidius University Press, Constanța, 2013, p. 27-40 [revista este indexată în CEEOL, DOAJ, Index Copernicus];
<http://litere.univ-ovidius.ro/Anale/documente-z/articole-2013-1/munteanu%201-2013.pdf>

9. *Aberrant Decoding and Its Linguistic Expression (An Attempt to Restore the Original Concept)*, în “Procedia – Social and Behavioral Sciences” [ISSN 1877-0428], Volume 63, 2012, p. 229-241 [revista este indexată în Web of Science, Elsevier și Scopus];

<http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042812047672>

10. *Eugenio Coseriu and his Disciples on the Issue of Synonymy*, în „Diversité et identité culturelle en Europe / Diversitate și identitate culturală în Europa” [ISSN 2067-0931], Editura Muzeul Literaturii Române, București, 2011, tome 8/1, p. 101-118 [revista este indexată în DOAJ și Index Copernicus];

<http://www.diacronia.ro/ro/indexing/details/A4053/pdf>

b) Teza de doctorat

Teza de doctorat, *Sinonimia frazeologică în limba română din perspectiva lingvisticii integrale*, elaborată sub îndrumarea Dlui Prof. univ. dr. Stelian Dumistrăcel, a fost susținută în luna iunie 2006, la Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, fiind distinsă cu mențiunea *magna cum laude*. Titlul de doctor mi-a fost conferit prin Ordinul de Ministrul din 28.11.2006. Teza a fost publicată, cu același titlu, anul următor:

- Cristinel Munteanu, *Sinonimia frazeologică în limba română din perspectiva lingvisticii integrale*, Editura „Independenta Economică”, Pitești, 2007, 271 pag. (ISBN: 978-973-7732-66-8).

c) Cărți și capitole din cărți

• Cristinel Munteanu, *Tradition and Innovation in Language and Linguistics. A Coserian Perspective*, Peter Lang GmbH, Frankfurt am Main, 2017, 206 p. (ISBN: 978-3-631-72718-8), publicată în seria „Romanistische Arbeiten interkulturell und interdisziplinär” (Herausgegeben von Rafael Arnold, Thomas Johnen, Aurélia Merlan, Jürgen Schmidt-Radefeldt und Rudolf Windisch), Volume/Band 19.

• Cristinel Munteanu, *Frazeologie românească. Formare și funcționare*, Editura Institutul European, Iași, 2013, 251 pag. (ISBN: 978-606-24-0000-2) [carte apărută la editură cu prestigiu recunoscut (categoria A2)]; <http://www.euroinst.ro/titlu.php?id=1325>

• Cristinel Munteanu, *Lingvistica integrală coșeriană. Teorie, aplicații și interviuri*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, Iași, 2012, 397 pag. (ISBN: 978-973-703-802-9) [carte apărută la editură cu prestigiu recunoscut (categoria A2)]; http://www.editura.uaic.ro/fisa-carte.php?id_d=d05&id_c=1084

• Cristinel Munteanu, *Sinonimia frazeologică în limba română din perspectiva lingvisticii integrale*, Editura „Independenta Economică”, Pitești, 2007, 271 pag. (ISBN: 978-973-7732-66-8) [carte aflată în cel puțin 6 biblioteci din KVK];

• Cristinel Munteanu (editor și coordonator), *Discursul repetat între alteritate și creativitate. Volum omagial Stelian Dumistrăcel*, Editura Institutul European, Iași, 2008, 366 pag. (ISBN: 978-973-611-509-7) [carte apărută la editură cu prestigiu recunoscut (categoria A2)]; <http://www.euroinst.ro/titlu.php?id=868>

• Tobias Peucer, *De relationibus novellis/Despre relatările jurnalisticice* [Leipzig, 1690 – prima teză de doctorat din lume dedicată jurnalismului], prologul editorului, studiu introductiv și postfață de Cristinel Munteanu, text latin stabilit, versiune românească și note de Cristian Bejan (ediție bilingvă), Editura „Independenta Economică”, Pitești, 2008, 167 pag. (ISBN: 978-973-7732-89-7);

- B.P. Hasdeu, *Studii de știință limbii*, Prologul editorului, studiu introductiv și note de Cristinel Munteanu, Editura Institutul European, Iași, 2013, 236 pag. (ISBN: 978-606-24-0010-1);
<http://www.euroinst.ro/titlu.php?id=1351>
- Eugeniu Coșeriu, Horst Geckeler, *Orientări în semantica structurală*, Traducere din limba engleză, notă preliminară, comentarii și postfață de Cristinel Munteanu, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, Iași, 2016, 222 pag.; ISBN 978-606-714-227-3.
http://www.editura.uaic.ro/fisa-carte.php?id_d=d05&id_c=1452

d) Articole/studii *in extenso*, publicat în reviste din fluxul științific internațional principal

- *On Linguistic “Unconsciousness”. Some Introductory Remarks*, în „Acta Universitas Danubius. Communicatio” (Print ISSN: 1844-7562; Online ISSN: 2069 – 0398)¹, Vol. 11, No. 2, 2017, p. 21-27;
<http://journals.univ-danubius.ro/index.php/communicatio/article/view/4581/4307>
- *Despre relația dintre limbaj și principiul oikeiopraciei la Platon*, în „Philologica Jassyensia” (Print ISSN: 1841-5377; Online ISSN: 2247-8353, ISSN-L: 1841-537)², an XIII, nr. 1 (25), 2017, p. 107-119;
http://www.philologica-jassyensia.ro/upload/XIII_1_Munteanu.pdf
- *Repeated Discourses and Discourse Traditions. Some Remarks on Charles F. Hockett’s Contribution*, în „Anadiss” (numéro hors-série, mai 2017) (ISSN: 2559-4656)³, Editura Universității „Ștefan cel Mare” din Suceava, 2017, p. 49-60;
http://litere.usv.ro/anadiss/arhiva/anadiss_dhcjk/6.%20%20%20Cristinel_Munteanu_-Repeated_Discourses.pdf
- Cristinel Munteanu, Rudolf Windisch, *Züge sui generis der rumänischen Komposita des Typs frz. „coupe-papier”*, în „Romanistisches Jahrbuch” [ISSN (Online) 1613-0413, ISSN (Print) 0080-3898], Volume 67, Issue 1, p. 67-102;
<https://www.degruyter.com/view/j/roma.2016.67.issue-1/roja-2016-0004/roja-2016-0004.xml?format=INT> [revistă prestigioasă indexată în mai multe baze de date, printre care și ERIH PLUS (European Reference Index for the Humanities and Social Sciences)]
- *Un tezaur cultural on-line: Biblioteca Digitală a Bucureștilor*, <http://www.digibuc.ro>, în „Zeitschrift für romanische Philologie” [ISSN (Online) 1865-9063, ISSN (Print) 0049-8661], Volume 132, Issue 4, 2016, p. 1253-1259;
<https://www.degruyter.com/view/j/zrph.2016.132.issue-4/zrp-2016-0118/zrp-2016-0118.xml?format=INT> [revistă ISI: Thomson Reuters - Arts & Humanities Citation Index, ERIH PLUS, indexată și în alte multe baze de date]
- Cristian Moroianu, Cristinel Munteanu, *Sur la polygenèse dans la terminologie linguistique: paronymes et homonymes terminologiques*, în „Revue roumaine de linguistique”, No. 2/2016, p. 207-220.

¹ Revista „Acta Universitas Danubius. Communicatio” este indexată EBSCO (Database Coverage List) începând cu 1.03.2012 (<https://www.ebscohost.com/titleLists/cms-coverage.htm>).

² Începând cu nr 1/2015, revista „Philologica Jassyensia” este indexată ISI: în Clarivate Analytics (fosta Thomson Reuters) - Emerging Sources Citation Index (ESCI) (<http://mjl.clarivate.com/cgi-bin/jrnlist/jlresults.cgi?PC=EX&Full=Philologica%20Jassyensia>). Începând cu 1.06.2008, revista „Philologica Jassyensia” este indexată EBSCO (Magazines and Journals) (<https://www.ebscohost.com/titleLists/a9h-journals.pdf>).

³ Începând cu 14.01.2016, revista „Anadiss” este indexată, printre altele, și în ERIH Plus (<https://dbh.nsd.uib.no/publiseringsskanaler/erihplus/periodical/info?id=488012>);

- *Despre oameni și stiluri*, în „Studii și cercetări științifice”, Seria Filologie, Bacău, nr. 31, 2014, p. 33-40; <https://sites.google.com/site/studiisicercetari/nr-17-2007/Home/31-2014>
- *La originea ideii de «colaj discursiv»: Platon – Phaidros*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIV, nr. 4, 2014, p. 92-103; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2462>
- *Omonimele și sinonimele în concepția lui Aristotel (cu o reconsiderare a unei interpretări aparținându-i lui Constantin Noica)*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIV, nr. 1, 2014, p. 49-57; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2367>
- *Noematologia lui B.P. Hasdeu: o anticipare a skeologiei lui E. Coșeriu*, în „Philologica Jassyensia”, An IX, Nr. 2 (18), 2013, p. 85-94; http://philologica-jassyensia.ro/upload/IX_2_Munteanu.pdf
- *On the Real Object of Linguistics*, în „Energeia – Online-Zeitschrift für Sprachwissenschaft und Sprachphilosophie”, Tübingen, nr. 5, 2013-2014, p. 43-56 (împreună cu răspunsurile la discuții, la p. 58 și 62); <http://www.romling.uni-tuebingen.de/energeia/zeitschrift/2013/Munteanu-On-the-real-object-of-linguistics.html>
- *Tipuri de sinonimie*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIII, nr. 9-12, 2013, p. 94-104; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2336>
- *Discursul repetat și titlurile jurnalistică atipice*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIII, nr. 9-12, 2013, p. 11-19; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2328>
- *Despre expresia cai verzi pe pereți (o încercare etimologică)*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIII, nr. 1-4, 2013, p. 152-161; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2251>
- *Despre motivarea contextuală a frazeologismelor*, în „Limba română”, Chișinău, anul XXIII, nr. 1-4, 2013, p. 116-128; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=2247>
- *An Ancient Forerunner of Eugenio Coșeriu regarding the Collage Technique: (Pseudo) Hermogenes of Tarsus*, în „Analele Științifice ale Universității «Ovidius» – Seria Filologie/ “The Annals of «Ovidius» University” – Philology, Volume XXIV/ no. 1, Ovidius University Press, Constanța, 2013, p. 27-40; <http://litere.univ-ovidius.ro/Anale/documente-z/articole-2013-1/munteanu%201-2013.pdf>
- *Problema „exprimării corecte” și deontologia limbajului (cu un studiu de caz privind statutul cacofoniei în limba română)*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul V, Nr. 2 (8), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Institutul European, Iași, 2012, p. 120-134; <https://lexiccomunlexicspecializat.files.wordpress.com/2016/03/cuprins-lcls-2012-2.pdf>
- *Despre o semnificație „pierdută” a cuvântului român*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul V, Nr. 1 (7), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Europlus, Galați, 2012, p. 30-39. <https://lexiccomunlexicspecializat.files.wordpress.com/2016/03/cuprins-lcls-2012-1.pdf>
- (în colaborare cu Ioan S. Cârâc), *Istoria filozofiei limbajului ca hermeneutică sui generis*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul IV, Nr. 2 (6), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Europlus, Galați, 2011, p. 51-60; <https://lexiccomunlexicspecializat.files.wordpress.com/2016/03/cuprins-lcls-2011.pdf>
- *Când Coșeriu (pare că) gresește*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul IV, Nr. 2 (6), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Europlus, Galați, 2011, p. 26-50; <https://lexiccomunlexicspecializat.files.wordpress.com/2016/03/cuprins-lcls-2011.pdf>

- Amintiri și reflecții despre Coșeriu, în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 11-12, 2012, p. 38-45; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1734>
- Ancheta dialectală ca dialectică sui generis (sau despre un alt fel de Socrate), în „Studii și cercetări științifice”, Seria Filologie, Bacău, Nr. 28, 2012, p. 25-28;

<https://sites.google.com/site/studiisiceretari/nr-17-2007/Home/30-2014/29-2013-1/29-2013>
- De la Demetrios la Stelian Dumistrăcel cu privire la tratarea stilului/limbajului epistolar, în „Studii și cercetări științifice”, Seria Filologie, Bacău, Nr. 28, 2012, p. 73-83;

<https://sites.google.com/site/studiisiceretari/nr-17-2007/Home/30-2014/29-2013-1/29-2013>
- Cu Eugeniu Coșeriu despre literatură, istorie și politică, în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 9-10, 2012, p. 17-25;

<http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1705>
- În contra plagiului. Notă introductivă [și note] la Remy de Gourmont, *Plagiat, pastișă și parodie* [traducere de Alice Toma], în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 7-8, 2012, p. 177-179 și [note la] p. 182-185;

<http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1698>
- Eugeniu Coșeriu și problema «stilurilor funcționale», în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 7-8, 2012, p. 124-131; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1688>
- O clasificare antică a «stilurilor funcționale» în opera lui Diogenes Laertios, în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 1-2, 2012, p. 64-73;

<http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1354>
- Problema numelor proprii din literatură în lumina unor idei ale lingvisticii coșeriene, în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 1-2, 2012, p. 37-45;

<http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1350>
- Câteva precizări referitoare la conceptul de «semnificat» în viziunea lui Eugeniu Coșeriu, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul IV, Nr. 1 (5), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Europlus, Galați, 2011, p. 145-152;

<https://lexiccomunlexicspecializat.files.wordpress.com/2016/03/cuprins-lcls-2011-1.pdf>
- Cum se învăță o limbă (după Eugeniu Coșeriu), în „Limba română”, Chișinău, anul XXI, nr. 3-6, 2011, p. 180-190; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1196>
- Eugenio Coșeriu and his Disciples on the Issue of Synonymy, în „Diversité et identité culturelle en Europe / Diversitate și identitate culturală în Europa”, Editura Muzeul Literaturii Române, București, 2011, tome 8/1, p. 101-118;

http://www.bursedoctorale.ro/public/documente/articole/13299052600_Cuprins_DICE_A%A1tirbei_SD_Litere_mai%202011.pdf
- Despre sămbătă și reflexele sale în frazeologie, în „Limba română”, Chișinău, anul XXI, nr. 1-2, 2011, p. 42-50; <http://limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1104>
- (în colaborare cu Cristina-Alice Toma) *Du terme scientifique à l'architecture textuelle relationnelle ou la rencontre terme – connecteur*, în „Dialogos. Science du langage et didactique des langues”, volume XI (2010), No. 22, Nouveaux regards sur la terminologie, Numéro coordonné par Corina Cilianu-Lascu, Editura ASE, București, 2010, p. 20-40;
- Lingvistica integrală ca *Organon* pentru cercetările privind limbajul, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 11-12, 2010, p. 110-123;
- Problema **terminologiei** în concepția lingvistică a lui Eugeniu Coșeriu, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul III, Nr. 1 (3), Lexic comun / Lexic specializat, Editura Europlus, Galați, 2010, p. 66-76;
- (în colaborare cu Alice Toma), Importanța literaturii pentru învățarea limbii române ca limbă străină, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 7-8, 2010, p. 261-270;

- *Observații și sugestii privind traducerea unor poezii englezesti cu formă fixă*, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 5-6, 2010, p. 64-72;
- *Reflecții privind „funcția criptică” a limbajului medical*, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 1-2, 2010, p. 120-128;
- *Teze despre problema terminologiei. Perspectiva lui Eugeniu Coșeriu*, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 1-2, 2010, p. 115-119;
- *Despre „termenul” limba română și relația sa cu adevărul științific*, în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 1-2, 2010, p. 89-102;
- *Applying Eugenio Coseriu's Linguistic Organon to Synonymy*, în „Philologica Jassyensia”, An V, Nr. 2 (10), 2009, p. 51-61;
- *Frazeologia în primele texte literare românești*, în „Limba română”, Chișinău, anul XIX, nr. 9-10, 2009, p. 184-192;
- *Pagini din istoria analogiei între «cuvinte» și «bani»*, în „Strategii manageriale” (revistă editată de Universitatea „Constantin Brâncoveanu” Pitești, Editura Independența Economică, Pitești), anul II, 2009, nr. 1, p. 44-52;
- *Despre «virtuțile stilistice» ale textului jurnalistic*, în „Analele științifice ale Universității «Alexandru Ioan Cuza» din Iași” (serie nouă), secțiunea III e, Lingvistică, tomul LIV, 2008, p. 209-217; republicat în „Limba română”, Chișinău, anul XX, nr. 5-6, 2010, p. 73-81;
- *Eminescu în dezbatere cu caracter... sumativ*, în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 9-10, 2008, p. 199-202;
- *Tobias Peucer – primul teoretician autentic al jurnalismului (studiu introductory)*, în Tobias Peucer, *De relationibus novellis / Despre relatările jurnalistice*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2008, p. 15-56;
- *Despre journalism și limbaj jurnalistic din perspectiva tradiției (în loc de Postfață)*, în Tobias Peucer, *De relationibus novellis / Despre relatările jurnalistice*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2008, p. 125-158;
- *Principiile lingvisticii ca știință a culturii (formulate de Eugeniu Coșeriu)*, în Tobias Peucer, *De relationibus novellis / Despre relatările jurnalistice*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2008, p. 159-161;
- *Un vechi precursor al lui Eugeniu Coșeriu în privința tehnicii colajului: (Pseudo)Hermogenes din Tarsus*, în Cristinel Munteanu (editor), *Discursul repetat între alteritate și creativitate. Volum omagial Stelian Dumistrăcel*, Editura Institutul European, Iași, 2008, p. 175-197;
- *Sinonime frazeologice obținute prin procedeul variației sinonimizative*, în Cristinel Munteanu (editor), *Discursul repetat între alteritate și creativitate. Volum omagial Stelian Dumistrăcel*, Editura Institutul European, Iași, 2008, p. 63-76;
- *Despre caracterul motivat al numelor proprii din opera literară*, în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 7-8, 2008, p. 65-80;
- *Valorile stilistice ale părților de vorbire (însemnări din perspectivă didactică)*, în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 5-6, 2008, p. 79-85;
- *Exerciții de stil pe tema discursului repetat*, în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 5-6, 2008, p. 8-12;
- *O problemă de lingvistică „financiară”: analogia cuvinte – bani*, în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 1-2, 2008, p. 137-149;
- *A vărsa apă în mare – simplă traducere sau calc frazeologic?*, în vol. *Români majoritari / Români minoritari: interferențe și coabitări lingvistice, literare și etnologice*, Editura ALFA, Iași, 2008, p. 295-300;

- (în colaborare cu Stelian Dumistrăcel) *Limba română: între aşteptări şi rezultate*, în Academia Română – Filiala Iași, „Prelegeri academice”, Iași, vol. VI, 2007, Editura Academiei Române, 2008, p. 97-126;
- *Sugestii privind distincția dintre expresii și locuțiuni*, în *Studia linguistica et philologica in honorem Vasile Arvinte*, în „Analele științifice ale Universității «Alexandru Ioan Cuza» din Iași” (serie nouă), secțiunea III e, Lingvistică, tomul LIII, 2007, p. 221-232;
- *Oameni și cai (de la Marin Preda citire)*, în „*Limba română*”, Chișinău, anul XVII, nr. 10-12, 2007, p. 52-59;
- *Observații privind stilul lui Fănuș Neagu*, în „*Limba română*”, Chișinău, anul XVII, nr. 1-3, 2007, p. 143-149;
- *O analiză de (con)text*, în „*Limba română*”, Chișinău, anul XVI, nr. 10, 2006, p. 22-25;
- *Tehnica utilizării frazeologismelor expresive*, în „*Limba română*”, Chișinău, anul XVI, nr. 7-9, 2006, p. 150-158;
- *Nu există sinonimie interlingvistică (cu referire la sinonimia frazeologică)*, în „*Limba română*”, Chișinău, anul XVI, nr. 4-6, 2006, p. 106-111;
- *O perspectivă integrală asupra sinonimiei*, în volumul *Limba și literatura română. Regional – național – european*, Casa Editorială Demiurg, Iași, 2006, p. 295-304;
- *Observații asupra funcțiilor sinonimelor*, în *Studia linguistica et philologica in honorem Constantin Frâncu*, în „Analele științifice ale Universității «Alexandru Ioan Cuza» din Iași” (serie nouă), secțiunea III e, Lingvistică, tomul LI, 2005, p. 291-298;
- *Practici magice după expresii idiomatice românești (sâmbătă)*, în „Anuarul Universității «Petre Andrei» Iași”, tomul III, Limbă și literatură, Editura Impakt, Iași, 2003, p. 276-281;
- *Cuvântul sâmbătă în expresii idiomatice românești*, în „*Analele Universității «Dunărea de Jos» Galați*”, fascicula XIII, 2001, p. 114-118.

e) Publicații *in extenso*, apărute în lucrări ale principalelor conferințe internaționale de specialitate

- *Despre contribuția lui Eugeniu Coșeriu la studierea diminutivelor*, în Helga Bogdan Oprea, Andreea-Victoria Grigore, Rodica Zafiu (ed.), *Lingvistică românească, lingvistică romanică. Actele celui de-al XVI-lea Colocviu Internațional al Departamentului de Lingvistică (București, 25-26 noiembrie 2016)*, Editura Universității din București, București, 2017, p. 359-367 (ISBN: 978-606-16-0933-8);
- *Prolegomena to a Better Definition of Intercultural Communication: The Concept of Culture*, în EIRP Proceedings, Vol. 11 (2016), Danubius University Press, Galați, 2016, p. 474-480; <http://proceedings.univ-danubius.ro/index.php/eirp/article/view/1694>
- Cristinel Munteanu, *On a Phraseological Contamination within Romanian Journalistic Contexts: a se duce pe apa Dunării* ('to be wasted'), în „Journal of Danubian Studies and Research” [Online ISSN: 2392-8050, Print ISSN: 2284-5224], Vol. 6, No. 2/2016, p. 136-142;
<http://journals.univ-danubius.ro/index.php/research/article/view/3648/3500>
- *Despre termenul meaning la John Dewey*, în Liviu-George Maha (coord.), *Volumul Conferinței Internaționale a Școlilor Doctorale din cadrul Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași* (16 decembrie 2015), Editura Performantica, Iași, 2015, p. 177-187;
<http://www2.bursedoctorale.ro/index.php?page=news>
- *John Dewey and Eugenio Coșeriu on Creativity and Alterity in Language. Some Common Points*, în Sanda-Maria Ardeleanu, Ioana-Crina Coroi, Dorel Fînaru (coord.), *Limbaje și Comunicare*, Volumul XIII [reprezentând actele Colocviului Internațional de

- *Expresii idiomatice românești referitoare la regnul animal. Precizări etimologice*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, An 2, Nr. 1, Editura Europlus, 2009, p. 280-290;
- *Acuitate auditivă în expresii idiomatice românești*, în vol. *Filologia modernă: realizări și perspective în context european. In memoriam acad. Silviu Berejan* (coord.: Gheorghe Popa și Galaction Verebceanu), Chișinău, 2008, p. 230-236;
- *Aristotel, Quintilian et alii despre sinonime și sinonimie*, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, An 1, Nr. 1, Galați University Press, 2008, p. 81-91;
- *Modificarea discursului repetat latinesc în registrul grav al științei și al filozofiei*, în Nicolae Saramandu, Manuela Nevaci, Carmen Ioana Radu (editori), Academia Română. Institutul de Lingvistică „Iorgu Iordan – Al. Rosetti” București, *Lucrările primului simpozion internațional de lingvistică (București, 13-14 noiembrie, 2007)*, Editura Universității din București, 2008, p. 207-217;
- *Corectitudine și adekvare în versiunile românești ale sonetelor shakespeareiene*, în vol. *LIMBA ROMÂNĂ AZI. Lucrările Conferinței Naționale de Filologie „Limba română azi”, Iași – Chișinău, 3-7 noiembrie 2006*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2007, p. 449-456;
- *Ut poesis linguistica (sau despre relația lingviștilor cu discursul repetat)*, în vol. *Rezultate și perspective actuale ale lingvisticii românești și străine* (coordonat de Lumița Hoarță Cărăușu), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2007, p. 275-287;
- *Forme ale discursului repetat ca tradiții literare europene inserate în tradiția lingvistică românească*, în volumul *Identitatea culturală românească în contextul integrării europene*, Editura ALFA, Iași, 2006, p. 235-240;

f) Alte lucrări și contribuții științifice sau, după caz, din domeniul creației științifice

(i) Articole

- *Pentru depășirea localismului cultural prin universalitate*, în Andy Pușcă, Benone Pușcă, Fănel Teodorașcu, Cristian Sandache (coord.), *Galați – Brăila. Trecut. Actualitate. Perspective*, Editura Universitară Danubius, Galați, 2017, p. 89-98 (ISBN: 978-606-533-450-2);
- *On the Tolerant Masculinity of the Romanian Language*, în Andy Pușcă, Constantin Sandache, Fănel Teodorașcu (Eds.), *Sexism – Topical Issues. Case Studies. Perspectives*, Lambert Academic Publishing, Saarbrücken, 2016, p. 113-121;
- (în colaborare cu Andy Pușcă), *The Issue of Adultery in a Novel by Camil Petrescu. Some Prejudices and Their Legal Implications from 100 Years Ago*, în Andy Pușcă, Constantin Sandache, Fănel Teodorașcu (Eds.), *Sexism – Topical Issues. Case Studies. Perspectives*, Lambert Academic Publishing, Saarbrücken, 2016, p. 122-133;
- *Influența lui Robin George Collingwood asupra lui Eugenio Coseriu*, în Ana Catană-Spenchiu, Ioana Repciuc (editori), *Flores Philologiae. Omagiu profesorului Eugen Munteanu, la împlinirea vîrstei de 60 de ani*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2013, p. 442-460;
- http://www.editura.uaic.ro/fisa-carte.php?id_d=d05&id_c=1175
- *O expresie regională rară: a-i coace în gușă (cuiva)*, în *Studia in honorem magistri Vasile Frățilă*, Editura Universității de Vest, Timișoara, 2005, p. 389-395;
- *Eu nu cred nici în Iehova – elogiu prin negație*, în „Analele Brăilei”, Brăila, 2005, anul VI, nr. 6, p. 121-123;

- *Mortua est! – o lectură din perspectivă biblică*, în „Analele Brăilei”, Brăila, 2005, anul VI, nr. 6, p. 125-129;
- *Ta twam asi – comentarii „religioase”*, în „Analele Brăilei”, Brăila, 2005, anul VI, nr. 6, p. 131-133;

(ii) Cursuri universitare (în colaborare)

- Gabriela Rusu-Păsărin (coord.), Cristinel Munteanu et alii, *Fundamente ale comunicării*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2007, 186 p. (ISBN: 978-973-7732-53-8);
- Radu Gabriel Pârvu (coord.), Zamfir Bălan, Cristinel Munteanu et alii, *Tehnici de redactare în comunicare*, Editura „Independența Economică”, Pitești, 2008, 178 p. (ISBN: 978-973-7732-91-0).

(iii) Traduceri din literatura de specialitate

[a] Cărți

- Eugeniu Coșeriu, Horst Geckeler, *Orientări în semantica structurală* [traducere de Cristinel Munteanu, după Eugenio Coseriu, Horst Geckeler, *Trends in Structural Semantics*, 1981], Editura Universității „Al. I. Cuza”, Iași, 2016, 222 p.; ISBN 978-606-714-227-3.

[b] Articole

- R.G. Collingwood, *Metodă și metafizică* [traducere de Cristinel Munteanu, după R.G. Collingwood, *Method and Metaphysics* (1935)], în „Revista de filosofie” (București), LXII, nr. 5, 2015, p. 697-712;

[http://www.institutuldefilosofie.ro/e107_files/downloads/Revista%20de%20filosofie/2015/Rev.%20filos.,%20LXII,%205,%202015/R.G.%20Collingwood,%20Metoda%20si%20Metafizica%20\(trad.%20Cristinel%20Munteanu\).pdf](http://www.institutuldefilosofie.ro/e107_files/downloads/Revista%20de%20filosofie/2015/Rev.%20filos.,%20LXII,%205,%202015/R.G.%20Collingwood,%20Metoda%20si%20Metafizica%20(trad.%20Cristinel%20Munteanu).pdf)
- John Dewey, *Influența lui Darwin asupra filosofiei* [traducere de Cristinel Munteanu, după John Dewey, *The Influence of Darwin on Philosophy*], în „Diacronia” (Iași), nr. 3, 2016.

<http://www.diacronia.ro/ro/journal/issue/3/A48/ro/pdf>

(iv) Recenzii și cronici/prezentări de evenimente, interviuri

- *Un veritabil tratat de lingvistică a textului* [recenzie la Stelian Dumistrăcel, *Discursul repetat în textul jurnalistic. Tentăția instituirii comuniunii fatice prin mass-media*, Ed. Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2006, 392 p.], în „Limba română”, Chișinău, anul XVII, nr. 7-9, 2007, p. 134-137; republicat în Cristinel Munteanu (editor), *Discursul repetat între alteritate și creativitate. Volum omagial Stelian Dumistrăcel*, Editura Institutul European, Iași, 2008, p. 305-309;
- *Stelian DUMISTRĂCEL, Limbajul publicistic românesc din perspectiva stilurilor funcționale* [Iași, Institutul European, 2006, 278 p.], în „Philologica Jassyensia”, an III, nr. 1, 2007, Editura Alfa, Iași, 2007, p. 329-330;
- *Un important tratat de semiotică elaborat pe temeuri coșeriene* [recenzie la Ioan S. Cârăcă, *Teoria și practica semnului*, Institutul European, Iași, 2003], în „Limba română”, Chișinău, anul XVII, nr. 10-12, 2007, p. 175-179;

- Rudolf Windisch – *Ad maiorem linguae nostrae gloriam* [recenzie la volumul lui Rudolf Windisch, *Studii de lingvistică și filologie românească* (editori: Eugen Munteanu și Oana Panaite), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2006, 404 pag.], în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 3-4, 2008, p. 175-181;
- Un eveniment cultural: *Wilhelm von Humboldt în românește* [recenzie la cartea lui Wilhelm von Humboldt, *Despre diversitatea structurală a limbilor și influența ei asupra dezvoltării spirituale a umanității*, Editura Humanitas, București, 2008 (425 pag.) – traducere și ediție de Eugen Munteanu], în „Limba română”, Chișinău, anul XVIII, nr. 7-8, 2008, p. 192-195;
- Oliviu Felecan, Nicolae Felecan, *Limba latină. Gramatică și texte. Ediția a doua revizuită și adăugită*, Editura Mega, Cluj-Napoca, 2008, în „*Studia Universitas Babeș-Bolyai. Ephemerides*”, anul LIII, 2008, nr. 2, p. 173-174; republicată, cu titlul *Vita brevis, lingua latina longa*, în „Limba română”, Chișinău, anul XIX, nr. 5-6, 2009, p. 172-173;
- O antologie Coșeriu de referință [recenzie la volumul Eugeniu Coșeriu, *Omul și limbajul său. Studii de filozofie a limbajului, teorie a limbii și lingvistică generală*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza” Iași, 2009, 460 p.], în „Limba română”, Chișinău, anul XIX, nr. 9-10, 2009, p. 14-16; o variantă amplificată, în colaborare cu Ioan S. Cârâc, s-a publicat în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, An 2, Nr. 1, Editura Europlus, 2009, p. 529-531;
- (în colaborare cu Ioan S. Cârâc), *O carte fundamentală: Eugeniu Coșeriu, Omul și limbajul său*, în Sanda-Maria Ardeleanu, Ioana-Crina Coroi, Mircea A. Diaconu, Dorel Fîmaru (coord.), *Limbaje și comunicare. Creativitate, semanticitate, alteritate*, vol. X-2 [actele Colocviului Internațional de Științe ale Limbajului «Eugeniu Coșeriu», Ediția a X-a: Suceava, 22-24 octombrie 2009], Casa Editorială Demiurg, Iași, 2009, p. 401-404;
- O revistă culturală de prestigiu: „Limba română” din Chișinău, în „Revista română”, Iași, (XV), 2009, nr. 4, p. 42-43;
- O premieră în lexicografia românească – un dicționar etimologic de antonime neologice [recenzie la cartea lui Cristian Moroianu, *Dicționar etimologic de antonime neologice*, Editura Universității din București, 2008] în „Limba română”, Chișinău, anul XIX, nr. 11-12, 2009 p. 213-215; publicată identic, sub titlul **Cristian Moroianu, Dicționar etimologic de antonime neologice**, în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, An 2, Nr. 1, Editura Europlus, 2009, p. 532-533;
- Alice Toma – *Lingvistică și matematică* (Editura Universității din București, 2008, 518 p.), în „Analele Universității «Dunărea de Jos» din Galați”, Fascicula XXIV, Anul III, Nr. 1 (3), *Lexic comun / Lexic specializat*, Editura Europlus, Galați, 2010, p. 305-312;
- Cum se editează un manuscris coșerian [recenzie la cartea lui José Polo, *Entorno del universo normativo de Eugenio Coșeriu. Cuaderno de bitácora*, Editorial Biblioteca Nueva, Madrid, 2012], în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 3-4, 2012, p. 21-27;
- O lingvistică a „rostirii” [recenzie la cartea lui Jesús Gerardo Martínez del Castillo, *Lingvistica rostirii. Logosul semantic și logosul apofantic*, Editura Scriptor & Argonaut, Cluj-Napoca, 2011], în „Limba română”, Chișinău, anul XXII, nr. 11-12, 2012, p. 145-153;
- Actele unui colocviu internațional dedicat lui Eugeniu Coșeriu [recenzie la „Anuar de lingvistică și istorie literară”, T. LI, 2011, Număr special (coordonat de Eugen Munteanu): *Lucrările Colocviului Internațional Eugeniu Coșeriu – 90 de ani de la naștere* (Iași – Bălți, 27-29 iulie 2011)], în „Limba română”, Chișinău, anul XXIII, nr. 7-8, 2013, p. 79-83;
- Lingvistica textului ca hermeneutică a sensului [recenzie la Eugeniu Coșeriu, *Lingvistica textului. O introducere în hermeneutica sensului*, Editura Universității „Al. I. Cuza”, Iași, 2013], în „Limba română”, Chișinău, anul XXIV, nr. 2, 2014, p. 225-228.
- Despre importanța tradițiilor discursivee [recenzie la cartea lui Johannes Kabatek, *Tradiții discursivee. Studii*, Editori: Cristina Bleorțu, Adrian Turculeț, Carlota de Benito

Moreno, Miguel Cuevas-Alonso, Editura Academiei Române, Bucureşti, 2015], în „Limba română”, Chişinău, anul XXV, nr. 5-6, 2015, p. 271-288;

• *Discursul publicitar din perspectiva lingvistică integrală* [recenzie la cartea Adrianei Maria Robu, *Discursul publicitar din perspectivă pragmalingvistică*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iaşi, 2015], în „Limba română”, Chişinău, anul XXV, nr. 5-6, 2015, p. 289-294;

• *Eugen Munteanu (coord.), Lucrările Colocviului Internaţional „Eugeniu Coşeriu – 90 de ani de la naştere” (Iaşi – Bălți, 27-29 iulie 2011), număr special al revistei „Anuar de lingvistică și istorie literară”, T. LI, 2011, Iaşi, 2012* [recenzie în limba franceză], în „Studii și cercetări științifice”, Seria Filologie, Bacău, Nr. 33, 2015, p. 163-165;

• *O conferință internațională dedicată lingvisticii coșeriene*, în „Limba română” (Chişinău), nr. 1-2, 2016, p. 96-99;

• recenzie la cartea lui Cristian Moroianu, *Etimologie și lexicologie românească. Convergențe sincronice și diacronice*, Bucureşti, Editura Universității din Bucureşti, 2015, în „Studii și cercetări științifice. Seria filologie”, nr. 35/2016, p. 135-137;

• recenzie la cartea lui Dorel Fînaru, *Lingvistica limbilor lumii*, Editura Institutul European, Iaşi, 2015, în „Studii și cercetări științifice. Seria Filologie” (Bacău), nr. 36, 2016, p. 163-165;

• Cristinel Munteanu, *Interview mit Rudolf Windisch: „Für uns bedeutete die Romanistik, wie wir sie bei Ciseriu lernten, der Antrieb, der es uns ermöglichte, die Probleme und Methoden der Romanischen und der Allgemeinen Sprachwissenschaft zu verstehen”*, în „Analele Universității de Vest din Timișoara. Seria științe filologice”, nr. 55, 2017, p. 73-85.